

教育局通函第 09/2011 號

分發名單：各小學及中學校長

副本送：各組主管－備考

由課程發展處分發的教學材料
(二零一一年一月)

(注意：所有小學及中學校長均應閱讀此通函)

摘要

本通函旨在通知各小學及中學校長有關由教育局課程發展處分發的學與教材料事宜，以及相關的安排。本期分發材料有：《應用學習課程概覽 Prospectus for Applied Learning (2011-13)》、「藝綻公園」節目小冊子、《新高中課程中國語文教育》小冊子、《改革開放後的中國與全球化的發展》(新高中通識教育教師使用手冊－《知識增益》系列)(只提供中文版)、「數學教育的探究學習」研討會論文集、「數學教育的探究學習」研討會論文集、學與教資源套－稜錐體積及相似物體、《高中數學課程闡釋：單元二〔代數與微積分〕》、《數學百子櫃系列(十一)》(只提供中文版)、有關由香港大學數學系舉辦的中學生公開講座「數趣漫話」資料及《高中旅遊與款待課程支援教材(中四至中六)：多媒體系列－酒店》(中文英版)。

詳情

2. 在二零一一年一月分發的學與教材料為一

a) 小學：

	學習領域/ 科目	名稱	經辦人/ 負責人	備註	附件
(i)	藝術教育/ 視覺藝術科	「藝綻公園」節目小冊子	校長及視覺藝術科教師		2
(ii)	數學教育	「數學教育的探究學習」研討會論文集	數學科教師		5

b) 中學：

	學習領域/ 科目	名稱	經辦人/ 負責人	備註	附件
(i)	應用學習	《應用學習課程概覽 Prospectus for Applied Learning (2011-13)》	應用學習統籌主任或負責老師		1
(ii)	藝術教育/ 視覺藝術科	「藝綻公園」節目小冊子	校長及視覺藝術科教師		2
(iii)	中國語文教育	《新高中課程中國語文教育》小冊子	中國語文科科主任及教師	不適用於英基學校及國際學校	3
(iv)	通識教育科	《改革開放後的中國與全球化的發展》(新高中通識教育教師使用手冊－《知識增益》系列)(只提供中文版)	校長及通識教育科科主任		4
(v)	數學教育	「數學教育的探究學習」研討會論文集	數學科教師		6
(vi)	數學教育	學與教資源套一稜錐體積及相似物體	數學科教師	不適用於英基學校協會學校及國際學校	7
(vii)	數學教育	《高中數學課程闡釋：單元二〔代數與微積分〕》	數學科教師	不適用於英基學校協會學校及國際學校	8
(viii)	數學教育	《數學百子櫃系列(十一)》(只提供中文版)	數學科教師	不適用於英基學校協會學校及國際學校	9
(ix)	數學教育	有關由香港大學數學系舉辦的中學生公開講座「數趣漫話」資料	數學科教師		10
(x)	個人、社會及人文教育學習領域 / 旅遊與款待	《高中旅遊與款待課程支援教材(中四至中六)：多媒體系列 - 酒店》(中英文版)	個人、社會及人文教育學習領域旅遊與款待科科主任	不適用於英基學校協會學校及國際學校	11

3. 詳情請參考相關的附件。我們會於本通函發出後兩星期內，把附件 1, 2 及 11 所列的教材郵寄給學校。至於附件 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9 及 10 所列的教材，學校需派員領取。請填妥夾附的領取表格，並安排職員前往領取。領取詳情載於相關的領取表格內。

4. 如學校未有領取上月教育局通函第 196/2010 號派發的教材：學校音樂創作教材套、薈萃館藝術比賽得獎作品集、《基本法與一國兩制》（新高中通識教育教師使用手冊－《知識增益》系列）、“The Basic Law and ‘One Country, Two Systems’” - Seminar Materials on Hong Kong’s Constitutional Development and Human Rights Protection under ‘One Country, Two Systems’ (NSS Liberal Studies Teacher’s Manual - Knowledge Enrichment Series)、《獨立專題探究資源套》（新高中通識教育教師使用手冊－《課程領導與規畫》系列）（只提供中文版）、《透過學校圖書館的支援提升中學生的資訊技能》資源套、第 28 屆香港數學競賽(2010/11)海報、道路安全通訊第 24 期：《為己為人 切勿衝燈》、《在個人、社會及人文教育課堂中培訓高階思維支援教材（一）：錄像培訓》、歷史（中四至中六）參考材料：《中國現代化與蛻變的歷程（1900-2000 年）》英文版及科技科目(中一至中三)個案研究，請派員帶同上述通函夾附的領取表格於二零一一年二月十五日或以前到所屬的區域教育服務處領取。

查詢

5. 如有任何查詢，可與相關附件所列的**聯絡人**聯絡。

教育局局長

張國華博士代行

二零一一年一月十七日

《應用學習課程概覽 Prospectus for Applied Learning (2011-13)》

目的

本附件旨在通知各中學校長、應用學習統籌主任或負責老師有關派發上述材料事宜。

詳情

2. 教育局新近出版了《應用學習課程概覽 Prospectus for Applied Learning (2011-13)》。該冊子旨在向學校、老師及學生介紹將於 2011-13 學年開辦的 35 個應用學習課程，以協助高中學生在選科時作出審慎的決定。

3. 各中學將會收到兩本郵寄學校的《應用學習課程概覽 Prospectus for Applied Learning (2011-13)》。該冊子亦已上載至教育局應用學習網頁 (<http://www.edb.gov.hk/apl>)，方便各界人士瀏覽。

4. 如學校有意於下學年開辦應用學習課程，可向應用學習組索取額外數目的冊子，以派發給現時就讀中四的學生閱覽。索取表格可於上述網址下載。

聯絡人

5. 如有任何查詢，請致電 3698 3185 與課程發展處應用學習組張嘉慧女士聯絡。

「藝綻公園」節目小冊子

目的

本附件旨在通知各中、小學校長有關派發上述小冊子事宜。

詳情

2. 「藝綻公園」由康樂及文化事務署主辦、藝術推廣辦事處籌劃，並獲教育局支持。上述節目將於 2010 年 12 月 21 日至 2011 年 2 月 28 日在香港公園、九龍公園、沙田公園和屯門公園舉行。屆時在各公園內會展示本地年青藝術家的多元化藝術作品及活動，目的是要將藝術帶入社群，讓市民更貼近藝術。

3. 爲了讓學校瞭解「藝綻公園」的節目詳情，藝術推廣辦事處特別印製了上述小冊子。每所中、小學將於本通函發出後兩星期內，透過郵遞收到小冊子兩本。

聯絡人

4. 如有查詢，可致電 2824 5327 與「社群藝術網絡」葉先生聯絡。

《新高中課程中國語文教育》小冊子

目的

本附件旨在通知各中學有關派發上述小冊子的事宜。

詳情

2. 爲了讓家長更了解由 2009 年 9 月推行的新高中中國語文科和中國文學科課程特色，課程發展處中國語文教育組出版上述小冊子，供學校派發予本學年中四及中五級的學生家長閱覽。

3. 每所中學可領取小冊子共 300 本。學校可填妥隨本通函夾附的**領取表格**，並派員帶同該表格於 **2011 年 1 月 18 日至 2 月 17 日**到所屬的區域教育服務處領取。

聯絡人

4. 如有任何查詢，請致電 3540 7413 與課程發展處中國語文教育組甘冬兒女士聯絡。

《改革開放後的中國與全球化的發展》
（新高中通識教育科教師使用手冊－《知識增益》系列）
（只提供中文版）

目的

此通函旨在通知各中學有關派發上述冊子的事宜。

詳情

2. 按教育局通函第 146/2010 號所示，為豐富教師《新高中通識教育科學與教策略－教師使用手冊》的內容及為向學校提供更多課程資源，本局出版上述冊子，以協助教師為該科規畫課程及備課。該冊子是根據教育局委託香港通識教育會所主辦的一項網上課程的內容增訂而成的。該項網上課程已於 2010 年 12 月上旬結束。

3. 各中學可領取上述冊子兩份。請填妥隨本通函夾附的**領取表格**，並派員帶同該表格於 **2011 年 1 月 18 日至 2 月 17 日**到所屬的區域教育服務處領取。

聯絡人

4. 如有查詢，請致電 2892 6314 與課程發展處通識教育組李國威先生聯絡。

「數學教育的探究學習」研討會論文集

目的

本附件旨在通知各小學校長有關派發上述研討會論文集事宜。

詳情

2. 「數學教育的探究學習」研討會是由香港教育學院(教院)數學與資訊科技學系主辦，並由教育局數學教育組及資訊科技教育組聯合協辦。研討會經已於 2010 年 6 月 30 日順利舉行。為推廣數學教育的探究學習，數學教育組現將研討會的論文編輯成書，並派發各校以供老師參考。

3. 請各小學填妥隨本通函夾附的**領取表格**，並派員帶同該表格於**2011 年 1 月 18 日至 2 月 17 日**到所屬的區域教育服務處領取上述論文集兩本及相關的光盤一隻。

聯絡人

4. 如有查詢，請致電 2153 7436 與課程發展處數學教育組鄭仕文先生聯絡。

「數學教育的探究學習」研討會論文集

目的

本附件旨在通知各中學校長有關派發上述研討會論文集事宜。

詳情

2. 「數學教育的探究學習」研討會是由香港教育學院(教院) 數學與資訊科技學系主辦，並由教育局數學教育組及資訊科技教育組聯合協辦。研討會經已於 2010 年 6 月 30 日順利舉行。為推廣數學教育的探究學習，數學教育組現將研討會的論文編輯成書，並派發各校以供教師參考。

3. 請各中學填妥隨本通函夾附的**領取表格**，並派員帶同該表格於**2011 年 1 月 18 日至 2 月 17 日**到所屬的區域教育服務處領取上述論文集一本及相關的光盤兩隻。

聯絡人

4. 如有查詢，請致電 2153 7436 與課程發展處數學教育組鄭仕文先生聯絡。

學與教資源套—稜錐體積及相似物體

目的

本附件旨在通知各中學校長有關派發上述資源套事宜。

詳情

2. 課程發展處數學教育組在過去兩學年的「第三學習階段特選課題的學與教策略系列—面積與體積」工作坊中，派發了有關稜錐體積及相似物體的教學模型。為回應出席的數學教師的熱烈支持，數學教育組將上述模型的紙樣，連同教師參考資料，製作成學與教資源套，供教師使用。教師可利用此資源套進行「續面積和體積」學習單位內的教學活動，以幫助學生學習稜錐體積公式及有關相似物體的概念。

3. 各中學可領取資源套一份。每份資源套內有教學模型紙樣、磁石、資源套簡介及組合說明各兩份。

4. 請各中學填妥夾附的**領取表格**，並於2011年1月18日至2月17日到所屬的區域教育服務處，領取上述資源套。

聯絡人

5. 如有任何查詢，請致電 2153 7458 與課程發展處數學教育組陳少泉先生聯絡。

《高中數學課程闡釋：單元二〔代數與微積分〕》

目的

本附件旨在通知各中學校長有關派發上述教師參考材料事宜。

詳情

2. 為進一步闡釋《數學課程及評估指引（中四至中六）》（2007）內延伸部分：單元二（代數與微積分）的學習重點，課程發展處數學教育組編製了上述小冊子供教師參考。

3. 各中學可領取上述小冊子中、英文版各八本。請各中學填妥隨本通函夾附的**領取表格**，並派員帶同該表格於**2011年1月18日至2月17日**到所屬的區域教育服務處領取。

聯絡人

4. 如有任何查詢，請致電 2153 7414 與課程發展處數學教育組盧啓恒先生聯絡。

《數學百子櫃系列（十一）：從「微積分簡介」看
數學觀與數學教學觀》

目的

本附件旨在通知各中學校長有關派發上述教師參考材料事宜。

詳情

2. 為促進香港數學教育的發展，並向教師提供優質的參考資料，課程發展處數學教育組邀請了本地學者及資深教師就數學科內容撰寫專文、紀錄及整理講座資料，輯錄成《數學百子櫃系列》。上述小冊子是這系列的其中一冊。本小冊子透過介紹高中數學課程中微積分的相關簡介及教學進展思路，與讀者討論數學觀與數學教學觀。這本小冊子不僅可供教師參考，亦可作為學生讀物。

3. 各中學可領取上述小冊子五本。請各中學填妥隨本通函夾附的**領取表格**，並派員帶同該表格於2011年1月18日至2月17日到所屬的區域教育服務處領取。

聯絡人

4. 如有任何查詢，請致電 2153 7414 與課程發展處數學教育組盧啓恒先生聯絡。

有關由香港大學數學系舉辦的
中學生公開講座「數趣漫話」資料

目的

本附件旨在通知各中學校長有關分發上述相關資料事宜。

詳情

2. 為促進學生對數學的興趣及向學生介紹數學在生活中的應用，香港大學數學系將於 2011 年 2 月 19 日於香港大學舉辦一個中學生公開講座「數趣漫話」，講題為“期權-有期之權”。

3. 為推廣這項活動，香港大學數學系準備了一套資料，每套資料包括一封邀請信及 A4 海報六張。

4. 請各中學填妥隨本通函夾附的**領取表格**，並派員帶同該表格於**2011 年 1 月 18 日至 2 月 17 日**到所屬的區域教育服務處領取。

聯絡人

5. 如有查詢，請致電 2859 2255 或 2517 4590 與香港大學數學系呂美美小姐或盛美玲小姐聯絡。

《高中旅遊與款待課程支援教材（中四至中六）：
多媒體系列 - 酒店》
（中英文版）

目的

本附件旨在通知各中學校長有關派發上述課程支援教材事宜。

詳情

2. 為促進高中旅遊與款待課程的學與教，個人、社會及人文教育組製作了錄像光碟，為教師介紹有關酒店日常運作及工作環境。
3. 各中學可收到上述課程支援教材一份，供旅遊與款待科教師作參考資料。我們會於本通函發出後兩星期內，將教材郵寄給學校。
4. 個人、社會及人文教育組已於 2010 年 12 月 14 日舉辦與上述課程支援教材內容有關的研討會。

聯絡人

5. 如有任何查詢，請致電 2892 5732 與課程發展處梅敬恩先生聯絡。

教育局
課程發展處
Curriculum Development Institute
Education Bureau

領取表格
Collection Slip

(只適用於小學)

(Applicable to Primary Schools Only)

地點:	<p>港島區域教育服務處 香港灣仔皇后大道東183號合和中心53樓 電話：2863 4646</p> <p>九龍區域教育服務處 九龍塘沙福道19號教育局九龍塘教育服務中心東座平台 電話：3698 4108</p> <p>新界西區域教育服務處 新界荃灣青山道荃灣段457號華懋荃灣廣場19樓 電話：2437 7272</p> <p>新界東區域教育服務處 新界上水龍琛路39號上水廣場22樓 電話：2639 4876</p>	Venue:	<p>Hong Kong Regional Education Office 53/F, Hopewell Centre, 183 Queen's Road East, Wanchai, Hong Kong Tel: 2863 4646</p> <p>Kowloon Regional Education Office Podium, East Block, EDB Kowloon Tong Education Services Centre, 19 Suffolk Road, Kowloon Tong, Kowloon Tel: 3698 4108</p> <p>New Territories West Regional Education Office 19/F, Chinachem Tsuen Wan Plaza, 457 Castle Peak Road, Tsuen Wan, New Territories Tel: 2437 7272</p> <p>New Territories East Regional Education Office 22/F, Landmark North, 39 Lung Sum Avenue, Sheung Shui, New Territories Tel: 2639 4876</p>
日期:	2011年1月18日至2月17日	Date:	18 January to 17 February 2011
時間:	<p>星期一至五 上午九時三十分至十二時三十分 及下午二時三十分至五時三十分 (星期六、日及公眾假期休息)</p>	Time:	<p>Monday – Friday 9:30 a.m. – 12:30 p.m. & 2:30 p.m. – 5:30 p.m. (Closed on Saturdays, Sundays and Public Holidays)</p>

請向持表格人提供下列物品：

Please issue the bearer the following materials:

<p>1. 「數學教育的探究學習」研討會論文集 Proceedings of “Inquiry in Mathematics Education”</p> <p>每份教材大小約為 1.5 公分 x 21公分 x 15公分，重約0.3公斤。 (The size of each material is about 1 cm x 21cm x 15cm and the weight is about 0.3 kg.)</p>	<p>2 本文集及 1 隻光盤 2 Booklets and 1 CD-ROM</p>
--	---

學校名稱及編號：

Name of school and School Code: _____

--	--	--	--	--	--

學校電話：

Telephone: _____

校長姓名：

Name of School Head: _____

校長簽署：

Signature of School Head: _____

日期：_____

Date: _____



教育局
課程發展處
Curriculum Development Institute
Education Bureau

領取表格
Collection Slip

(只適用於中學)

(Applicable to Secondary Schools Only)

地點:	<p>港島區域教育服務處 香港灣仔皇后大道東183號合和中心53樓 電話：2863 4646</p> <p>九龍區域教育服務處 九龍塘沙福道19號教育局 九龍塘教育服務中心東座平台 電話：3698 4108</p> <p>新界西區域教育服務處 新界荃灣青山道荃灣段457號華懋荃灣廣場19樓 電話：2437 7272</p> <p>新界東區域教育服務處 新界上水龍琛路39號上水廣場22樓 電話：2639 4876</p>	Venue:	<p>Hong Kong Regional Education Office 53/F, Hopewell Centre, 183 Queen's Road East, Wanchai, Hong Kong Tel: 2863 4646</p> <p>Kowloon Regional Education Office Podium, East Block, EDB Kowloon Tong Education Services Centre, 19 Suffolk Road, Kowloon Tong, Kowloon Tel: 3698 4108</p> <p>New Territories West Regional Education Office 19/F, Chinachem Tsuen Wan Plaza, 457 Castle Peak Road, Tsuen Wan, New Territories Tel: 2437 7272</p> <p>New Territories East Regional Education Office 22/F, Landmark North, 39 Lung Sum Avenue, Sheung Shui, New Territories Tel: 2639 4876</p>
日期:	2011年1月18日至2月17日	Date:	18 January to 17 February 2011
時間:	<p>星期一至五 上午九時三十分至十二時三十分 及下午二時三十分至五時三十分 (星期六、日及公眾假期休息)</p>	Time:	<p>Monday – Friday 9:30 a.m. – 12:30 p.m. & 2:30 p.m. – 5:30 p.m. (Closed on Saturdays, Sundays and Public Holidays)</p>

請向持表格人提供下列物品：

Please issue the bearer the following materials:

1. 《新高中課程中國語文教育》小冊子 Booklet of “Chinese Language Education for New Senior Secondary Curriculum” (每份小冊子大小約為 21公分 x 14.8公分 x 0.2公分，重約0.041公斤。) (The size of each booklet is about 21cm x 14.8cm x 0.2cm and the weight is about 0.041 kg.)	300 本 300 sets
2. 《改革開放後的中國與全球化的發展》(新高中通識教育科教師使用手冊 – 《知識增益》系列)(只提供中文版) (每份教材大小約為 21公分 x 29.7公分 x 1公分，重約0.55公斤。) (The size of each material is about 21cm x 29.7cm x 1cm and the weight is about 0.55 kg.)	2 本 2 sets
3. 「數學教育的探究學習」研討會論文集 Proceedings of “Inquiry in Mathematics Education” (每份教材大小約為 1公分 x 21公分 x 15公分，重約0.2公斤。) (The size of each material is about 1cm x 21cm x 15cm and the weight is about 0.2 kg.)	1 本文集及 2 隻光盤 1 Booklet and 2 CD-ROM

<p>4. 《學與教資源套—稜錐體積及相似物體》 “Learning and Teaching Package – Volumes of Pyramids and Similar Figures”</p> <p>(每份教材大小約為 31 公分 x 22 公分 x 3.5 公分，重約 0.85 公斤。) (The size of each set is about 31cm x 22cm x 3.5cm and the weight is about 0.85 kg.)</p>	<p>1 份 1 set</p>
<p>5. 《高中數學課程闡釋：單元二〔代數與微積分〕》 “Explanatory Notes to Senior Secondary Mathematics Curriculum – Module 2 (Algebra and Calculus)”</p> <p>(每份教材大小約為 21 公分 x 30 公分 x 5 公分，重約1.6 公斤。) (The size of each material is about 21cm x 30cm x 5cm and the weight is about 1.6 kg.)</p>	<p>1 份 1 set</p>
<p>6. 《數學百子櫃系列（十一）》 “數學百子櫃系列（十一）” Booklet</p> <p>(每份教材大小約為 14.8公分 x 21公分 x 2.5公分，重約 0.6公斤。) (The size of each material is about 14.8cm x 21cm x 2.5cm and the weight is about 0.6 kg.)</p>	<p>1 份 1 set</p>
<p>7. 《有關由香港大學數學系舉辦的中學生公開講座「數趣漫話」資料》 “Publicity Materials of HKU Mathematics Department Public Lecture for Secondary School Students”</p> <p>(每份教材大小約為 21公分 x 30公分 x 0.1公分，重約0.1公斤。) (The size of each material is about 21cm x 30cm x 0.1cm and the weight is about 0.1 kg.)</p>	<p>1 份 1 set</p>

學校名稱：

Name of school:

學校電話：

Telephone:

校長姓名：

Name of School Head:

校長簽署：

Signature of School Head:

日期：

Date:

